

LOS SUEÑOS



Autor:	NAGUIB MAHFUZ
Traductor:	MARIANO ANTOLIN RATO
Lengua:	CASTELLANO
Plaza de edición:	ES
Nº de páginas:	384 págs.
Año edición:	2014
Categoría:	Novela contemporánea
ISBN:	9788420684772
Editorial:	ALIANZA EDITORIAL

[LOS SUEÑOS.pdf](#)

[LOS SUEÑOS.epub](#)

" Los sueños" recoge una serie de relatos breves del escritor egipcio Naguib Mahfuz, publicados principalmente en la revista cairota Nisf Al Dunia después de haber sufrido un atentado de los integristas islámicos que le impidió escribir durante cuatro años. Aparecieron bajo el título de "Sueños del periodo de recuperación" con el espíritu de decirle al mundo que sus agresores no habían logrado callar su voz. Siguiendo la tradición literaria árabe de evocar e interpretar los sueños, Mahfuz nos sumerge en su mundo interior, en el que se mezcla lo onírico con lo real, la nostalgia con los deseos, los amores imposibles con los lugares donde fue feliz, lo seductoramente lírico con las pesadillas. Hay recuerdos de personas que fueron importantes en su vida: escritores, artistas, mujeres que amó; así como alusiones a algunas de sus obras literarias, a su barrio infantil de Gamaliya, a la vida en JanAljalili; e insinuaciones sobre la situación de su país. Fueron publicados en inglés en dos volúmenes: el primero en 2004, aún en vida de Mahfuz, con el título " The Dreams" (Los sueños); el segundo en 2007, ya fallecido el autor, como " Dreams of Departure" (Sueños al partir). En la edición española están todos recogidos en este único volumen. Se ha respetado el prólogo y epílogo que para cada edición escribió su traductor al inglés y estudioso de su obra, Raymond Stock, por los datos esclarecedores e interpretaciones que aporta de algunos símbolos que aparecen en estos relatos. Noventa años de genio artístico, recuerdos agridulces, añoranzas y experiencias vitales de Naguib Mahfuz se concentran en Los sueños.